



Informe de *Shalom*/ONU-ONG, Parte I

Hermanas Kathy Schmittgens y Eileen Reilly

Como la red *Shalom* nació hace 25 años, recuerdo dónde yo estuve al tiempo en que la decisión fue tomada. La guerra había al fin llegado a la ciudad en la cual yo estaba enseñando, en Sierra Leona. Ya nos habíamos escapado de la lucha, pero habíamos regresado cuando oímos que todo estaba bajo control. Habíamos salido apresuradamente y no habíamos hecho un buen trabajo para proveer a nuestros trabajadores. Mientras estábamos de vuelta en Yengema, el sacerdote de la ciudad vecina vino con nueve niñas que habían sido abandonadas en un internado. Los soldados se habían apoderado de la escuela y él estaba preocupado por lo que les pasaría a las niñas. Nosotras habíamos proyectado volver a irnos rápidamente, pero ya no pudimos abandonar a las niñas .

Por eso estuvimos todavía allí cuando pasó el segundo ataque. Esta vez estaba bloqueada la carretera principal, de manera que tuvimos que tomar una ruta secundaria por las montañas. Estuvimos en nuestra “escapada” mientras el Capítulo de 1992 tuvo lugar en Roma. Como Uds. ven, me vale mucho destacar nuestra misión por la paz, la justicia y la integridad de la creación. Yo estaba dolorosamente (y personalmente) consciente de las situaciones de conflicto e injusticia. He visto el miedo en los ojos de las jóvenes. Me he dado cuenta de que teníamos la obligación de proveer a nuestros trabajadores y he experimentado de primera mano cómo es ser sacada por la fuerza del hogar y convertirse en refugiada.

Mi historia terminó bien, porque fui recibida y atendida por otra de nuestras casas. Pero noté la agonía de un pueblo que no tiene ni adónde ir, ni medios de transporte. Una mujer llegó a nuestra casa en Kabala, donde yo terminé a parar. Había dado a luz a mellizas en el porche de la casa de un extraño cuando estaba escapándose de la lucha. Su historia no fue única en la guerra en Sierra Leona y ciertamente no es única en el mundo de 2017. Y así nació *Shalom* al mismo tiempo en la historia... Estamos agradecidas por todos los que han llevado adelante la obra en estos años.

Roxanne Shares, Coordinadora Internacional de *Shalom* 2007-2015

Hoy quisiéramos agradecer especialmente a la Hermana Roxanne Schares quien sirvió como coordinadora internacional de *Shalom* durante ocho años hasta hace ahora dos años. Gran parte del trabajo de *Shalom* desde el último Capítulo fue hecho por la Hermana Roxanne. Ella ayudó a facilitar dos encuentros internacionales. En 2013, el encuentro internacional fue

hecho en Baltimore, MD, en los Estados Unidos. El segundo fue el Seminario de *Shalom* hecho en Roma en 2015.

Roxanne fue la fuerza detrás de la creación del Seminario *Shalom* en 2015. ¡Como Congregación le debemos mucha gratitud y alabanza! Era un “arriesgarse en la fe”, imaginarse un encuentro de tal escala, y con el apoyo del Consejo General llegó a ser una realidad. Como Congregación, le debemos mucha gratitud y alabanza..., Quisiéramos que Roxanne hubiese estado presente cuando el Consejo General Ampliado se encontró poco después del Seminario, para poder oír las reacciones y los comentarios sobre el Seminario. La palabra que algunas de las Provinciales usaron para describir el resultado del Seminario fue que las Hermanas volvieron “contaminadas” por *Shalom*. ¡Gracias, Roxanne!

Durante estos cinco años pasados fueron hechos encuentros de rama en todas las cinco ramas de la red

2013

- Rama de África en Banjul, La Gambia
- Rama Europea en Budapest, Hungría

2014

- Asia/Oceanía hizo su primer encuentro de rama en Osaka, Japón
- Rama de Latinoamérica y Caribe en São Paulo, Brasil

2017

- Precisamente en este mes de mayo, la rama de Asia/Oceanía hizo su segundo encuentro en Bandipur, Nepal.

La rama norteamericana hace su encuentro anualmente en varios lugares.

De esta manera la obra de *Shalom* sigue comprometiendo a Hermanas y colegas en toda la Congregación.

Shalom/ONU-ONG y Sois Enviadas, C 17

El trabajo que hacemos como coordinadoras de *Shalom/UN-ONG* está profundamente ubicado en *Sois Enviadas*. Particularmente hallamos inspiración en *SE, C 17*. Yo tuve este año la oportunidad de pasar tres días con las novicias. Sister Rosemary me pidió que les ayudara en su comprensión de este párrafo. Aunque yo lo había leído muchas veces, la responsabilidad de ser parte de la formación me hacía mirarlo REALMENTE. Necesitaba verlo con “ojos nuevos”.

Uds. encontrarán copias de *SE, C 17* en sus idiomas. Les pedimos que usen unos minutos leyendo el párrafo y mirarlo Uds. mismas con “ojos nuevos”. ¿Qué les es familiar en el párrafo? ¿Qué no habían notado antes? ¿Qué es desafiante? ¿Qué es conmovedor?

[Reflexión en las mesas por unos cinco minutos.]

¿Alguien estaría dispuesta a compartir con nosotras una reflexión o un comentario?

[Respuestas de los miembros capitulares.]

Aquí están algunas cosas que yo noté cuando me preparé para estar con las novicias.

Ante todo, está ubicado en la sección de Pobreza de la Constitución, que en un principio puede parecer un lugar raro para ubicar nuestra instrucción principal sobre la justicia. Pero *SE* sitúa nuestros esfuerzos por la justicia claramente en nuestra actitud de total apertura hacia Dios y por lo mismo hacia toda la creación de Dios. “Nuestra vida en pobreza evangélica nos urge a servir a los pobres.”

Luego recordé lo que me había dicho hace muchos años Sister Noreen Slattery, una de nuestras Hermanas ahora ya difuntas. Ella había sido parte del comité redactor de *Sois Enviadas*. Me dijo que el secreto de *Sois Enviadas* estaba en los ADVERBIOS. Un adverbio explica CÓMO tenemos que hacer lo que estamos llamadas a hacer y a ser.

Miré el párrafo y encontré cinco ADVERBIOS. No estoy segura de cómo se traducen las cosas en los otros idiomas, de modo que talvez no sea exactamente lo mismo. Los adverbios son “become *painfully* aware” (“vemos *con dolor*”), “work *actively* to confront root causes of injustice” (“trabajamos *activamente* para eliminar las causas de la injusticia”), “confront injustice *credibly*”, (“enfrentar la injusticia *con autenticidad*”) “live *simply*” (“vivir *sencillamente*”) y “value work *rightly*” (*dar* al trabajo *el valor debido*).

Creo que hace veinticinco años, cuando el Capítulo de 1992 ordenó convocar una red para paz, justicia e integridad de la creación, entendían que el trabajo que hacemos viene directamente de las palabras de este párrafo.

Estamos llamadas a ver *con dolor* las situaciones de injusticia en nuestro mundo de hoy. Esto se refleja para nosotras en las palabras del Papa Francisco en *Laudato Si'*.

“El objetivo no es recoger información o saciar nuestra curiosidad, sino tomar *dolorosa conciencia*, atrevernos a convertir en sufrimiento personal lo que le pasa al mundo, y así reconocer cuál es la contribución que cada uno puede aportar.” (*Laudato Si'* 19)

El Papa Francisco nos urge, igual como *SE*, a tomar *dolorosa conciencia* de las muchas maneras en que la creación es abusada y como esto especialmente está golpeando a los pobres en el mundo. Nos llama a todos a *trabajar activamente* para abordar las causas fundamentales de la crisis.

Seminario *Shalom* 2015, El amor no puede esperar y *Laudato Si'*

Cuando los contactos de *Shalom* de toda la Congregación se reunieron para el histórico Seminario *Shalom* en el verano de 2015, el tema del Seminario era “Vivir el Evangelio en el Siglo 21. La encíclica más reciente, *Laudato Si'*, acababa de ser publicada; todo lo que hicimos estaba impregnado de su energía.

No podríamos haber pedido un documento mejor para centrarnos en el siglo 21. Tuvimos la grandísima suerte de que el Cardenal Turkson hablara a los participantes del Seminario y enumerara algunas de las preocupaciones de la Comisión Pontificia Justicia y Paz. Entre ellas están

- trata de personas y esclavitud;
- abuso de mujeres y niños en las zonas de conflicto armado;
- inseguridad alimentaria y de la tierra;
- amenazas al desarrollo humano integral – tantas personas llevan vidas fracturadas, desarticuladas;
- la vida de los marginados – pobres, descartados, ignorados y excluidos del reconocimiento oficial y de la vida económica formal;
- las repercusiones de la globalización y del dominio comercial y financiero masivo sobre todos los aspectos de la vida.”

Conocemos algunas de ellas por nuestra propia experiencia vivida. Y hay que añadir a esta lista el fenómeno de las migraciones de los pueblos. El Papa Francisco rompe estos desafíos para nosotras hermosamente en un documento que está pensado “para cada uno en el planeta.”

Así, nuestro enfoque y nuestros compromisos de *Shalom* llegaron a ser gravemente influenciados por la gracia de ese especial momento en la historia de nuestra Congregación, de la Iglesia y del mundo. Si Ud. pone *El Amor no puede esperar* junto a *Laudato Si'*, las paralelas son asombrosas. *El Amor no puede esperar* podría haber sido escrito directamente a partir de *Laudato Si'*.

<i>Laudato Si'</i>	<i>El Amor no puede esperar</i>
El capítulo 5 de <i>Laudato Si'</i> reclama el diálogo como un camino a reconciliación y sanación.	En <i>El Amor no puede esperar</i> somos llamadas a abrazar el diálogo como un modo de vida que lleva a nuevos descubrimientos sobre nosotras mismas y otros y a conversión, reconciliación y sanación.
<i>Laudato Si'</i> nos llama a todos a vivir más sencilla y sustentablemente en los párrafos 203-208.	En <i>El Amor no puede esperar</i> somos llamadas a vivir más sencilla, responsable y sustentablemente entre nosotras y con toda la creación.

El Papa Francisco nos urge en <i>Laudato Si'</i> a dar testimonio de unidad cuidando “nuestro hogar común”. Enfatiza especialmente que ESTAMOS conectados, somos TODOS UNO.	<i>El Amor no puede esperar</i> nos llama a intensificar nuestros esfuerzos para dar testimonio de unidad en un mundo dividido, teniéndolo todo en común.
<i>Laudato Si'</i> enfatiza el llamado por la educación y por abordar las raíces de la injusticia	<i>El Amor no puede esperar</i> nos pide dirigir nuestros recursos y ministerios hacia una educación que transforma y llama a todos a eliminar la raíz de la injusticia.
Y finalmente, <i>Laudato Si'</i> termina con una reflexión sobre la Trinidad, la Eucaristía y María.	<i>El Amor no puede esperar</i> nos impulsa a profundizar las dimensiones contemplativa y profética de nuestra vida, basando en el amor del Dios Uno y Trino todo lo que somos y lo que y hacemos.

El Cardenal Turkson comentó específicamente y con admiración las paralelas. Dijo: “Dado su enfoque sobre justicia, integración de la Creación y Paz, no tengo duda de que su Congregación tomará extremadamente en serio estos llamados al diálogo y a la educación – y con orgullo justificado al encontrar ecos de sus propias palabras y trabajo en la encíclica ambiental del Papa Francisco.”

Esta encíclica ha sido una piedra de toque para toda la obra de *Shalom* en los dos años y medio pasados.

El Amor no puede esperar ha sido también una guía para el trabajo de *Shalom*. A lo largo de estos últimos cinco años tuvimos una reflexión sobre *El Amor no puede esperar* en cada uno de nuestros boletines de *Shalom/ONU-ONG*. Hermanas y colegas de todas las partes de la Congregación desarrollaron el llamado del Capítulo. Cada reflexión en nuestro boletín estaba llena de audacia y esperanza.

Quisiéramos destacar tan solo algunas de esas reflexiones:

- En Honduras mujeres fueron educadas respecto a sus derechos y se dieron cuenta de que nunca era demasiado tarde para que ellas aprendiesen.
- En Japón nuestros estudiantes se encontraron con una mujer que sigue luchando para que la planta nuclear Fukushima no reanude su funcionamiento después del tsunami que causó un serio daño al reactor.
- Nuestras Hermanas que trabajan en La Gambia viven en una cultura predominantemente musulmana, donde las mujeres son consideradas seres inferiores.

Ellas luchan por recordar a las madres de los niños que ellas son las primeras y más importantes maestras y las animan en la educación de sus hijas.

- Eileen nos recordó que como Hermanas de las Escuelas de Nuestra Señora vemos nuestro llamado a cuidar de los más dejados. Nuestro apoyo de los Objetivos del Desarrollo Sustentable es un llamado para “eliminar las causas fundamentales de la injusticia”.
- En Wilton, las Hermanas recordaron el llamado del Papa Francisco a todas las religiosas y religiosos del mundo entero a ofrecer vivienda a los refugiados. Vieron nueva información de refugiados en movimiento en todo el Oriente Medio. Conocen el compromiso en *El Amor no puede esperar* e invitaron a una familia siria a una casa de su propiedad. Esto las llamó a un diálogo más profundo, una comprensión más profunda de las causas fundamentales de la pobreza y a la reconciliación y sanación.
- Tenemos también el ejemplo de nuestra “*Cassetta*”, la pequeña casa roja en la propiedad de nuestro Generalato. En enero recibimos una familia de refugiados de la República Democrática de Congo.

Estos son tan solo algunos ejemplos. En las cinco ramas de *Shalom* vemos a las Hermanas trabajando *activamente* por eliminar las causas fundamentales de la injusticia.” Se están educando a sí mismas para que puedan *enfrentar la injusticia con autenticidad*, y están buscando maneras de *vivir más sencillamente*.

Enfoque y Compromisos de *Shalom*

El resultado del Seminario *Shalom* fue la formulación de nuestro *Enfoque y Compromisos de Shalom para 2015 – 2018*. El documento tiene tres compromisos principales:

1. Primero, profundizar nuestro vivir contemplativo y profético.

Nuestro propósito es promover una espiritualidad que refleja nuestro carisma. Nuestra espiritualidad nos impulse a trabajar por un mundo de paz, justicia e integridad de la creación como vemos especialmente en *SE, C 17*. También hemos sido bendecidas con *Laudato Si'* para centrar nuestra búsqueda de justicia y paz.

Prestamos especial atención al llamado a una Ecología Integral en *Laudato Si'*. Con *Ecología Integral*, el Papa Francisco subraya que estamos completamente conectados, integrados, con todo y con todos. Cualquier decisión o política debe tomar en consideración para nuestras vidas, ministerios e instituciones el ambiente y la gente que vive en él. En *SE, C 4* decimos que nuestra misión es “procurar aquella unidad para la cual Jesucristo fue enviado.” Una y otra vez Francisco nos recuerda que todo está conectado. Nuestra misión como Hermanas de las Escuelas es realmente recordar a nosotras mismas y a otros que no estamos separados, no separados de la creación, no separados del dolor de los abusados y abandonados, no separados de aquéllos que son los opresores, no separados de los poderosos,

no separados de las realidades del mundo. Dios, en Jesús, quiere que trabajemos por lograr la unidad de todo lo visible en nuestro mundo.

Reconocemos también la necesidad absoluta de la oración y la reflexión para todo lo que hacemos. Estamos especialmente agradecidas a los Centros de Oración por la Paz que cada mes dedican un día a ser una central de energía espiritual para toda la obra de *Shalom*.

Estamos agradecidas a las Hermanas de la Provincia de Polonia que cada año crean una hermosa novena en honor de nuestra patrona de *Shalom*, la Beata Antonina. Nos recuerda con fuerza que su manera de vivir cada día la preparaba para las dificultades que enfrentó.

2. Nuestro Segundo compromiso es aumentar la fuerza de nuestras relaciones dentro de la red *Shalom*.

Esto es tanto una de las mayores gracias de la red como el mayor desafío. Solamente en Norteamérica tenemos contactos de *Shalom* de tiempo completo. En el resto de la Congregación nuestras Hermanas están llevando a cabo ministerios de tiempo completo así como educar, facilitar y compartir *Shalom*. Seguimos buscando maneras de compartir en y entre las ramas de *Shalom*.

Al mismo tiempo que la tecnología mejora, algunos de nuestros mayores obstáculos permanecen – *zonas de idioma y tiempo!* Hay tanta riqueza en ver lo que es posible en todas las diferentes partes del mundo mientras luchemos por vivir la “unidad por la cual Jesucristo fue enviado.” Nuestra esperanza es descubrir maneras de fortificar nuestras conexiones. En mayo hemos iniciado una página de Facebook que tiene como editoras las Representantes de Rama, de manera que fotos y eventos pueden ser compartidos entre los continentes. Es un pequeño comienzo.

3. Nuestro tercer compromiso es promover la educación y las acciones que se ocupen de las causas fundamentales de la injusticia.

Sabemos que la Doctrina Social Católica tiene dos pies. Ubicamos un pie firmemente en la [caridad](#) y nos preocupan todos los que sufren, y ubicamos un pie firmemente en [acometer las causas de la injusticia](#).

Para dar nada más que un ejemplo – la **trata humana**. Es algo importante tratar de rescatar a gente joven que ha sido vendida como esclavos. Pero es igualmente importante trabajar con las familias en los países donde gente joven es reclutada y atrapada para la esclavitud a fin de impedir que esto ocurra.

Los efectos del cambio climático, la guerra, la intensa pobreza y la desatención de las niñas, todo contribuye. Si no se hace nada por parar el reclutamiento y la esclavización, siempre habrá nuevos suministros de gente joven. La educación es la clave para interrumpir este ciclo. Especialmente las niñas tienen que ser enteradas respecto a la realidad que subyace a las narrativas seductoras usadas por los traficantes. También tenemos que insistir en leyes que castiguen a los traficantes y los “clientes” y ver que esas leyes sean aplicadas. En algunos países el castigo por traficar animales es mayor que por traficar a personas.

SE, C 17 nos llama a “enfrentar la injusticia con autenticidad.” Estamos llamadas tanto a educarnos a nosotras mismas en las causas y efectos de la injusticia, como a “trabajar activamente” para acometer estos temas. Y ya que la trata humana hoy está vinculada con la situación de los migrantes y refugiados, vemos qué importante es hallar modos de ayudar también en esa área.

Al mirar lo que está sucediendo a nuestra “casa común”, es particularmente pertinente la Agenda Global presentada en los **Objetivos de Desarrollo Sostenible** que fueron ratificados en las Naciones Unidas en 2015. Es vital en nuestro trabajo por justicia, paz e integridad de la creación que veamos cómo coinciden nuestros valores como Hermanas de las Escuelas de Nuestra Señora con los valores esbozados en esos 17 Objetivos. Así, como red, nos hemos comprometido a aprender más acerca de ellos y cómo cada uno de nuestros países está planificando la agenda para el país y cumpliendo las tareas. En cada julio dan algunos de los países del mundo un informe en el Foro Político de Alto Nivel de las Naciones Unidas (HLPF – High Level Political Forum) sobre su progreso en el logro de los objetivos. Las Hermanas en esos países están invitadas a revisar el informe y comentar si consideran que el informe es coherente con su experiencia.

Y finalmente, los **Días Internacionales de la ONU** son una gran oportunidad para todas nuestras Hermanas para despertar el interés en las preocupaciones globales y una plataforma para la educación en todos los niveles. Tres días, el Día Mundial del Medio Ambiente, el Día de los Derechos Humanos y el Día Internacional de la Paz son celebrados por toda la red. Otros días son también celebrados en algunas partes de la Congregación, así como el Día de la Niña, Educación para Todos, el Día Mundial del SIDA, el Mes de Historia de las Mujeres, el Día Mundial por los Refugiados y el Día Mundial contra la Trata Humana. Cada uno de ellos ofrece oportunidades tanto para la concientización y la educación como para acciones para combatir injusticias.